## Ukrainian Literature A Journal of Translations

*Editor*Maxim Tarnawsky

Manuscript Editor Uliana Pasicznyk

Editorial Board
Taras Koznarsky, Askold Melnyczuk, Michael M. Naydan, Marko
Pavlyshyn

## www.UkrainianLiterature.org

*Ukrainian Literature* is published by the Shevchenko Scientific Society, Inc., 63 Fourth Avenue, New York, NY 10003, U.S.A. (tel.) 212–254–5130; (fax) 212–254–5239.

*Ukrainian Literature* publishes translations into English of works of Ukrainian literature. The journal appears biennially both on the internet (www.UkrainianLiterature.org) and in a print edition. A mirror of the internet edition appears at www.shevchenko.org/Ukr\_Lit.

*Ukrainian Literature* welcomes submissions from translators. Translators who wish to submit translations for consideration should contact the editor by e-mail at tarn@chass.utoronto.ca.

Correspondence relating to subscriptions and the distribution of the printed journal should be addressed to the publisher (Shevchenko Scientific Society, Inc., 63 Fourth Avenue, New York, NY 10003, U.S.A.; tel.: 212–254–5130; fax: 212–254–5239). In matters relating to the content of the journal, its editorial policies, or to the internet version, please contact the editor by e-mail at tarn@chass.utoronto.ca.

ISSN 1552-5880 (online edition) ISSN 1552-5872 (print edition)

Publication of this volume was made possible by a grant from the Ivan and Elizabeth Chlopecky Fund of the Shevchenko Scientific Society (USA).

Copyright © Shevchenko Scientific Society, Inc.